











EXPOSITION DU CANADA, MONTREAL.

1880.

Exposition Scolaire

DE LA

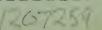
PROVINCE DE QUEBEC.

LISTE OFFICIELLE DES RÉCOMPENSES.

IMPRIMÉE PAR J. B. LAPLANTE,

245 RUE ST. JACQUES, MONTREAL.

1880.



EXPOSITION DU CANADA, MONTREAL.

1880.

EXPOSITION SCOLAIRE

DE LA

Province de Quebec.

LISTE OFFICIELLE DES RÉCOMPENSES.



COMMISSION

DE

L'EXPOSITION SCOLAIRE.

--:0:---

L'Hon. Gédéon Ouimet, Officier de l'Instruction publique et Surintendant de l'Instruction publique—Président.

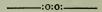
Le Révd, M. H. A. B. Verreau, Prêtre, Officier d'Académie et Principal de l'Ecole Normale Jacques-Cartier.

M. Urgel Eugène Archambault, Officier d'Académie et Principal de l'Académie Commerciale Catholique de Montréal.

M. Frank W. Hicks, Professeur à l'Ecole Normale McGill.

J. O. Cassegrain, Secrétaire.

L'EXPOSITION SCOLAIRE.



- M. J. W. Dawson, Principal de l'Université McGill.
- M. R. W. HENEKER, Chancelier de l'Université de Lennoxville.
 - Révd. Th. Hamel, Ptre, Directeur du Séminaire de Québec.
 - Révd. A. Nantel, Ptre, Supérieur du Collège de Ste. Thérèse.
 - Révd. P, LAGACÉ, Ptre, Principal de l'Ecole Normale Laval.
 - W. H. HICKS, Principal de l'Ecole Normale McGill.
 - Révd. J. Séguin, Ptre, Professeur au Collège de Joliette.
 - Le Très-Cher Frère Réficius, Provincial des Frères des Ecoles Chrétiennes.
- M. C. Brault, Inspecteur d'Ecoles.
- M. S. P. Robins, Surintendant des Ecoles Protestantes de Montréal.
- M. H. A. Howe, Principal du High School de Montréal.
- M. J. D. Schmoudt, Professeur d'Agriculture au Collège de Ste-Anne Lapocatière.
- M. A. D. LACROIX, Principal de l'Académie Ste. Marie.
- M. F. X. P. Demers, Directeur de l'Académie Commerciale Catholique de Montréal.
- M. J. AHERN, Professeur à l'Académie Commerciale Catholique de Montréal.

LISTE OFFICIELLE DES RÉCOMPENSES

ACCORDEES PAR LE

Jury de l'Exposition Scolaire

FAISANT PARTIE DE

L'EXPOSITION DE LA PUISSANCE DU CANADA,

TENUE A MONTREAL, du 14 au 24 SEPTEMBRE,

1880.

EXPOSITION DES ECOLES CATHOLIQUES.

Comté de l'Assomption.

4(a) ECOLE ÉLÉMENTAIRE DE L'EPIPHANIE — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Beauharnois.

63/4 b Pensionnat de Beauharnois — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Berthier.

10 Académie St. Joseph, Clercs de St. Viateur — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Chambly.

- 14 Ecole de la Côte Noire, Longueuil—Mention honorable à Madame Dulude, institutrice.
- T5 ECOLE MODÈLE DE ST. HUBERT Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. M. Emard, instituteur.

Comté de Chicoutimi.

- 18 ECOLE ÉLÉMENTAIRE, ST. ALEXIS—Mention honorable à Delle Lavoie, institutrice.
 - (a) Numéros du Catalogue de l'Exposition.

Comté de Dorchester.

- ECOLE MODÈLE DE STE. CLAIRE Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. J. E. Roy, instituteur.
- 24½ Couvent de St. Anselme—Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté des Deux-Montagnes.

- 33 ECOLE ÉLÉMENTAIRE DE ST. HERMAS Mention honorable à Delle E. Labrosse, institutrice.
- ECOLE....., St. Joachim Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à Delle C. Dupuis, institutrice.
- 39 ECOLE MODÈLE DE STE. SCHOLASTIQUE Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. A. Dallaire, instituteur.
- 39½ Couvent de Ste. Scholastique Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Gaspé.

- 43 Ecole élémentaire de Cloridormes—Mention honorable à l'Institutrice pour l'enseignement du français.
- 48 Ecole élémentaire de St. Norbert Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté d'Hochelaga.

- 51 Ecole de filles, Coteau St. Louis Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 52 ACADÉMIE ST. JEAN BAPTISTE (MONTRÉAL)—Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. J. T. Dorais, instituteur.
- 52½ ACADÉMIE MARIE ROSE, St. J.-Baptiste—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 53 ACADÉMIE ST. JOSEPH D'HOCHELAGA Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. J. B. E. Demers, instituteur.

Comté de Kamouraska.

- 60 ECOLE MODÈLE DE ST. DENIS DE KAMOURASKA—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 62½ Académie de Ste. Anne Lapocatière—Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Laprairie.

63 ECOLE ELÉMENTAIRE No. 2, ST. CONSTANT — Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. I. Nadon, instituteur.

Comté de Laval.

- 69 ECOLE DU BORD DE L'EAU, STE. DOROTHÉE—Mention hono rable pour l'enseignement de l'arithmétique.
- 71 ECOLE MODÈLE DE ST. MARTIN Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention ho norable à M. J. A. Cléroux, instituteur.
- 72½ ACADÉMIE DE FILLES DE STE. ROSE Mention honorable ponr travaux d'élèves.

Comté de Lévis.

73 Ecole Modèle de St. Joseph de Lévis — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Mégantic.

77½ COUVENT DE ST. FERDINAND D'HALIFAX — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Nicolet.

86 ECOLE DE ST. PIERRE-LES-BECQUETS — Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à Mlle. B. Dubuc, institutrice.

Comté de Portneuf.

90½ ACADÉMIE DE ST. AUGUSTIN — Mention honorable pour travaux à l'aiguille.

Comté de St. Hyacinthe.

- 97 ECOLE MODÈLE DE ST. CHARLES Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. Noé Gervais, instituteur.
- 98 Ecole Modèle de St. Hyacinthe Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 98½ ACADÉMIE DE N.-D. DE LORETTE Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Shefford.

99 Ecole Modèle de Waterloo — Mention honorable pour travaux d'élèves-

Comté de Soulanges.

ECOLE MODÈLE DE ST. ZOTIQUE — Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. Odilon Caron, instituteur.

Comté de St. Maurice.

104 ACADÉMIE DE STE. GERTRUDE — Mention honorable pour travaux d'élèves.

Comté de Témiscouata.

111½ COUVENT DE CACOUNA — Mention honorable pour travaux à l'aiguille.

Comté de Vaudreuil.

116 Ecole Modèle de Vaudreuil — Mention honorable à M. A. M. A. Moffatt pour l'enseignement du dessin.

Comté de Verchères.

- 116½ Ecole Modèle de Belæil Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 118 Académie de N.-D. du Sacré-Cœur de Varennes Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 119 Pensionnat de Verchères Mention honorable pour travaux d'élèves.

Collèges industriels et Instituts religieux.

- Collège de St. Thomas de Montmagny Mention honorable pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. Candide Dufresne, directeur.
- 125 COLLÈGE COMMERCIAL DE ST. CÉSAIRE (ROUVILLE)—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 125½ COLLÈGE DE WEST FARNHAM (SHEFFORD) Mention honorable pour travaux d'élèves.
- Institut des Frères des Ecoles Chrétiennes-Les Frères des Ecoles Chrétiennes avaient répondu à la demande du Surintendant de l'Instruction publique et de la Commismission de l'Exposition scolaire, en acceptant la place que la Commission leur avait assignée dans l'espace obtenu pour son propre usage au Palais de l'Exposition. Ils avaient par là même accepté l'examen et la décision du jury choisi par cette Commission et ratifié par le Comité permanent de l'Exposition de la Province de Québec. Mais comme la Commission scolaire a acquis, le 24 septembre, la preuve que les Frères, dès le 17 du même mois, s'étaient mis au rang des exposants ordinaires en payant leur entrée au Comité permanent de l'Exposition, -- elle déclare que par là ils se sont soustraits à sa juridiction, et qu'en leur accordant une récompense, il y aurait double emploi, puisque tous les diplômes sont donnés par le Comité permanent de l'Exposition.
- Congrégation de Notre-Dame Diplôme de rère classe pour l'ensemble des travaux des couvents sous son contrôle.

- 128 Couvent du Mont Ste. Marie—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- COUVENT DE ST. ROMUALD DE LÉVIS Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 131 COUVENT DE ST. THOMAS DE MONTMAGNY Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 132 Couvent de St. Roch, Québec Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.
- 133 COUVENT DE L'ASSOMPTION--Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 134 COUVENT DE SOREL—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 135 COUVENT DE ST. CHRISTOPHE -- Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 141 COUVENT DE CHAMBLY Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 142 Couvent de Chateauguay Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 144 COUVENT DE ST. EUSTACHE—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 147 COUVENT DE LA CÔTE ST. PAUL Mention honorable pour travaux d'élèves.
- Couvent de St. Athanase Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 150 COUVENT DE BELLEVUE Diplôme de rère classe pour travaux d'élèves.
- 155 COUVENT DE LAPRAIRIE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 156 COUVENT DE ST. AUBERT—Diplôme de 2e classe pour travaux d'éléves.
- 157 COUVENT DE STE. CROIX Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 160 COUVENT DE STE. FAMILLE—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 163 ACADÉMIE DE LA RUE VISITATION, MONTRÉAL Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 164 COUVENT DU SACRÉ-CŒUR, MONTRÉAL Mention honorable pour travaux d'élèves.

- 167 ACADÉMIE ST. JOSEPH, MONTRÉAL—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 168½ Couvent de la Pointe-aux-Trembles Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 170 COUVENT DE SHERBROOKE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 71 COUVENT DES CÈDRES Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 174 COUVENT DE STE. THÉRÈSE Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.
- 175 COUVENT DE TERREBONNE Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs de la Présentation de Marie.

- 179 COUVENT DE ST. HUGUES Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 181 COUVENT DE ST. ALEXANDRE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 182 COUVENT DE ST. GEORGE HENRIVILLE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 183 COUVENT DE WEST FARNHAM Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 184 COUVENT DE ST. AIMÉ Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 185 COUVENT DE ST. OURS Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 186 COUVENT DE ST. CÉSAIRE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 188 Pensionnat de St. Hyacinthe (ville) Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.
- 189 COUVENT DE COATICOOK Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.

Sœurs de Ste. Anne.

- 194 COUVENT DE ST. HENRI Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 196 COUVENT DE STE. GENEVIÈVE Mention honorable pour travaux d'élèves.

- 197 PENSIONNAT DE VILLA-ANNA DE LACHINE Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.
- 198 ACADÉMIE DE ST. AMBROISE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 201 COUVENT DE ST. JACQUES Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 204 COUVENT DE ST. RÉMI Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 207 COUVENT DE VAUDREUIL Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs du Bon Pasteur (Québec).

COUVENT DU BON PASTEUR, QUÉBEC—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.

Sœurs de la Charité.

- 217 COUVENT DE LA MALBAIE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 219 COUVENT DE ST. CALIXTE DE SOMERSET Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 220 PENSIONNAT DE DESCHAMBAULT Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 221 COUVENT DES SŒURS DE LA CHARITÉ, QUÉBEC (ville) Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs des SS. Noms de Jésus et de Marie.

223 COUVENT DE LONGUEUIL—Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs de Jésus-Marie.

225 PENSIONNAT DE ST. JOSEPH DE LÉVIS — Diplôme de rère classe pour travaux d'élèves.

Sœurs de l'Assomption.

- 228 COUVENT DE ST. GRÉGOIRE Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 229 COUVENT DE LA BAIE DU FEBURE Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs Ursulines de Trois-Rivières.

230 COUVENT DES URSULINES DE TROIS-RIVIÈRES—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.

Sœurs Marianites.

231 COUVENT DE ST. LAURENT—Mention honorable pour travaux d'élèves.

Sœurs Grises de Montréal.

235 ASILE DE NAZARETH, MONTRÉAL — Diplôme de rère classe pour travaux des élèves de l'institution catholique des jeunes aveugles.

Montréal (ville).

238 Les Commissaires d'Écoles Catholiques Romains de la Cité de Montréal—Diplôme de 1ère classe pour constructions et organisation scolaires, et pour l'ensemble des travaux des écoles sous leur contrôle.

Ecoles sous le contrôle des Commissaires C. R. de Montréal.

- ACADÉMIE COMMERCIALE CATHOLIQUE DE MONTRÉAL—Diplôme de rère classe pour travaux d'élèves, diplôme de rère classe à M. F. X. P. Demers, directeur, et diplôme de rère classe à M. L. A. Brunet, professeur, pour travaux littéraires.
- 240 ACADÉMIE STE. MARIE—Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves, et diplôme de 1ère classe à M. A. D. Lacroix, principal.
- 241 ACADÉMIE ST. VINCENT Diplôme de rère classe pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. H. O. Doré, principal.
- 242 ACADÉMIE ST. PATRICE—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. H. C. O'Donoughue, principal.
- 243 Académie St. Antoine Diplôme de rère classe pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. P. L. O'Donoughue, principal.
- 244 Académie St. Denis Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves, et mention honorable à M. L. A. Primeau, principal.
- 245 Académie de Mme Marchand Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves.
- 246 Académie de Mlle O'Keeffe Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 247 ECOLE DE MLLE CRONIN Mention honorable pour travaux d'élèves.

- 248 Ecole de Mlle Phélonise Thibodeau Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 249 ECOLE DE MLLE BLANCHARD Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 250 Ecole des Demoiselles Thibodeau Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 251 ECOLE DE MLLE PARÉ Mention honorable pour travaux à l'aiguille.
- 252 ECOLE DE MLLE GÉNÉREUX Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 254 M. JOSEPH LEROUX—Mention honorable pour collections numismatiques.
- 255 Delle Mélanie Poupart—Diplôme de 1ère classe pour travaux à l'aiguille et autres.
- 255½ Ecole du Village de St. Angèle, Québec—Diplôme de 2e classe pour travaux à l'aiguille et autres.

Ecoles Normales.

- 256 ECOLE NORMALE LAVAL Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves, et diplôme de 1ère classe à M. l'abbé Lagacé, principal.
- 257 ECOLE NORMALE JACQUES-CARTIER—Diplôme de 1ère classe pour travaux d'élèves, diplôme de 1ère classe à M. Thomas Brennan pour statistiques sur l'instruction publique, et diplôme de 1ère classe à M. J. O. Cassegrain, professeur.

Collèges Classiques.

- 258 Collège de Joliette Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 259 Collège de Lévis—Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 260 Collège de St. Laurent—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 262 PETIT SÉMINAIRE DE ST. GERMAIN DE RIMOUSKI—Diplôme de 2e classe pour travaux d'élèves.
- 263 PETIT SÉMINAIRE DE ST. CHARLES BORROMÉE, SHERBROOKE— Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 264 PETIT SÉMINAIRE DE TROIS-RIVIÈRES Mention honorable pour travaux d'élèves.
- 265 Ecole Polytechnique de Montreal Diplôme de 1èr classe pour travaux d'élèves.

- L'Hon. Surintendant de l'Instruction Publique-Diplô-266 me de 1ère classe pour objets destinés à l'enseignement.
 - M. O'RYAN, INSTITUTEUR, SILLERY—Mention honorable pour travaux d'instituteur.
 - M. Armand Colin, Libraire, Paris Mention honorable pour collection de livres d'enseignement.
 - M. CARDOT, PARIS Diplôme de 1ère classe, comme inventeur de la table dite système Cardot.
 - M. Louis Archambault-Diplôme de 1ère classe pour mobilier scolaire.

PROTESTANT EXHIBIT.

- BUTLER, HOBART, M. A., BEDFORD ACADEMY Honorable mention for school exercises.
- DONALD, J. T., B.A., MONTREAL Honorable mention for 3 chemical cabinet.
- EMBERSON, F. C., B. A, ARGENTEUIL Honorable mention 4 for time tables.
- FOWLER, PROF. R. J., MONTREAL 1st class Diploma for 6 drowings of game fish.
- Fyles, Rev. T. W., Cowansville 1st class Diploma for cabinet of Canadian insects.
- McGill Normal School 1st ciass Diploma for school ex IO hibits, and 1st class Diploma to Mr. Hicks, principal.
- II
- McGill Normal School, Boys' Department Class Di-McGill Normal School, Girls' Department Cloud Collins 12
- 13
- McIntosh, Miss C., Montreal 1st class Diploma for kin-14 dergarten exhibit.
- PROTESTANT BOARD OF SCHOOL COMMISSIONERS 1st class 15 Diploma for their school organisation, and 1st class Diploma to S. P. Robins, Esq., M.A., LL.D. local Superintendent.
- HIGH SCHOOL OF MONTREAL (Boys) 1st class Diploma for 16 school exercises, and 1st class Diploma to Mr. Howe, principal.
- PREPARATORY HIGH SCHOOL Honorable mention for school 17 exercises.

- 18 High School for Girls 1st class Diploma for school exercises, and honorable mention to Mrs. Fowler, Directress.
- 19 SENIOR SCHOOL, BOYS AND GIRLS 2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to Mr. F. Haight, principal.
- POINT ST. CHARLES SCHOOL, BOYS AND GIRLS 2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to S. H. Parsons, Esq., principal.
- ROYAL ARTHUR SCHOOL 2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to C. A. Humphrey, Esq., principal.
- 22 Ann Street School 2nd class Diploma for school exer cises, and honorable mention to S. P. Rowell, Esq., principal.
- 23 British and Canadian School 2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to John Mc-Kercher, Esq., principal.
- 24 Sherbrooke Street School —2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to Alex. Pearson, Esq., principal.
- 25 PANET STREET SCHOOL 2nd class Diploma for school exercises, and honorable mention to W. A. Kneeland, Esq., principal.
- 26 DORCHESTER STREET SCHOOL Honorable mention for school exercises.
- 29 A. E. Duncan, Eso., M. A., B. C. L.—Honorable mention for school materials.
- 32 STRATTON, T. G.—Etchemin Honorable mention for miscellaneous.
 - AMERICAN METRIC BUREAU, BOSTON, MASS. Honorable mention.



